

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án “Nước sạch cho đồng bào dân tộc thiểu số tại huyện Bá Thước” do Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam tài trợ**

**CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH THANH HÓA**

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;*

*Căn cứ Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ về việc quản lý và sử dụng viện trợ không hoàn lại không thuộc hỗ trợ phát triển chính thức của các cơ quan, tổ chức, cá nhân nước ngoài dành cho Việt Nam;*

*Căn cứ Nghị định số 58/2022/NĐ-CP ngày 31 tháng 8 năm 2022 của Chính phủ về đăng ký và quản lý hoạt động của các tổ chức phi chính phủ nước ngoài tại Việt Nam;*

*Căn cứ Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06 tháng 4 năm 2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính về hướng dẫn quản lý tài chính Nhà nước đối với nguồn viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách Nhà nước;*

*Căn cứ hồ sơ đề nghị phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án của UBND huyện Bá Thước nộp ngày 23 tháng 10 năm 2023; ý kiến tham gia của các cơ quan liên quan;*

*Theo đề nghị của Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Tờ trình số 7071/TTr-SKHĐT ngày 30 tháng 10 năm 2023.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án “Nước sạch cho đồng bào dân tộc thiểu số tại huyện Bá Thước” do Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam tài trợ, với nội dung như sau:

1. Tên dự án: Nước sạch cho đồng bào dân tộc thiểu số tại huyện Bá Thước.
2. Cơ quan chủ quản: Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa.

3. Chủ khoản viện trợ (chủ dự án): Ủy ban nhân dân huyện Bá Thước.

4. Bên cung cấp viện trợ: Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam (được Cục Ngoại vụ, Bộ Ngoại giao cấp Giấy đăng ký lập Văn phòng đại diện tại Việt Nam số 15/CNV-VPĐD ngày 15/8/2023).

5. Mục tiêu và kết quả chủ yếu:

5.1. Mục tiêu: Mở rộng đường ống dẫn nước từ Hệ thống cấp nước sạch xã Điền Quang đến các thôn thuộc xã Điền Quang, huyện Bá Thước, góp phần tăng cường khả năng tiếp cận nguồn nước sạch cho trẻ em và người dân cộng đồng, làm giảm các bệnh do nước và cải thiện chất lượng cuộc sống của người lớn và trẻ em tại địa bàn.

5.2. Kết quả chủ yếu:

- Tăng cường khả năng tiếp cận nước sạch cho trẻ em và người dân cộng đồng thuộc 03 thôn: Xê, Cộ và Vền Âm Khà, xã Điền Quang, huyện Bá Thước.

- Nâng cao kiến thức và thực hành của trẻ em và người dân cộng đồng về nước sạch, vệ sinh và môi trường.

6. Địa điểm thực hiện: Tại xã Điền Quang, huyện Bá Thước, tỉnh Thanh Hóa.

7. Thời gian thực hiện: Hoàn thành chậm nhất trong tháng 12/2023.

8. Tổng vốn dự án: Bằng hàng hóa, dịch vụ tương đương số tiền 77.800 USD (tương đương 1.732.917.200 đồng), theo đề xuất tại Văn kiện dự án của UBND huyện Bá Thước và Văn bản (không số) ngày 01/10/2023 của Tổ chức World Vision International Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam; trong đó:

8.1. Vốn viện trợ không hoàn lại của Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam: 77.800 USD (tương đương 1.732.917.200 đồng).

8.2. Vốn đối ứng: Không.

8.3. Vốn do các bên quản lý, thực hiện sẽ được xác định cụ thể trong quá trình triển khai thực hiện dự án trên cơ sở thỏa thuận thống nhất giữa Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam và UBND huyện Bá Thước.

9. Cơ chế tài chính áp dụng đối với khoản viện trợ: Thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước.

10. Phương thức quản lý, thực hiện: Chủ dự án quản lý, thực hiện dự án theo quy định tại Chương III Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08/7/2020 của Chính phủ.

## **Điều 2. Tổ chức thực hiện**

1. Đối với Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam:

- Chịu trách nhiệm đối với các nội dung cam kết với các tổ chức, cá nhân có liên quan trong việc triển khai thực hiện dự án Nước sạch cho đồng bào dân tộc thiểu số tại huyện Bá Thước theo quy định của pháp luật Việt Nam.

- Phối hợp chặt chẽ với UBND huyện Bá Thước trong việc triển khai thực hiện các nội dung của dự án đảm bảo theo quy định; chỉ được triển khai dự án sau khi được cấp có thẩm quyền phê duyệt các nội dung đảm bảo theo quy định.

- Chấp hành nghiêm các quy định của pháp luật Việt Nam về việc đưa người nước ngoài vào hoạt động tại địa phương, kinh phí thực hiện dự án phải được thực hiện theo đúng cam kết với cơ quan chức năng và được giải ngân đến đúng các đối tượng thụ hưởng.

- Thực hiện đầy đủ quyền, nghĩa vụ của Bên cung cấp viện trợ theo quy định của pháp luật.

2. Đối với UBND huyện Bá Thước (chủ dự án):

- Thực hiện công tác quản lý, giám sát chặt chẽ việc triển khai thực hiện dự án tại địa bàn, đảm bảo việc thực hiện dự án được triển khai đến đúng đối tượng, nội dung đã được phê duyệt, phù hợp với quy định của pháp luật và không ảnh hưởng đến an ninh trật tự, an toàn xã hội tại địa phương; phối hợp cung cấp các thông tin cần thiết của dự án cho các cơ quan chức năng trong quá trình triển khai thực hiện dự án theo quy định; định kỳ báo cáo UBND tỉnh (thông qua Sở Kế hoạch và Đầu tư), bên tài trợ và các cơ quan chức năng theo quy định.

- Chủ trì, phối hợp với nhà tài trợ, các cơ quan, đơn vị liên quan tổ chức thực hiện và sử dụng kinh phí tài trợ đúng mục tiêu đã được phê duyệt.

- Phối hợp chặt chẽ với Công an tỉnh và các đơn vị liên quan, quản lý các vấn đề về an ninh trật tự, an toàn xã hội và các hoạt động của nhà tài trợ, tổ chức hội nghị, hội thảo quốc tế, nội dung, tài liệu có liên quan (nếu có) trong quá trình triển khai thực hiện theo đúng quy định.

3. Giao Sở Tài chính hướng dẫn UBND huyện Bá Thước và Tổ chức World Vision International (WVI) Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam thực hiện chế độ quản lý tài chính đối với khoản viện trợ thực hiện dự án theo quy định tại Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06/4/2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý tài chính nhà nước đối với nguồn viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước.

4. Các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Xây dựng, Nông

nghiệp và PTNT, Lao động - Thương binh và Xã hội, Tài nguyên và Môi trường, Giao thông vận tải; Công an tỉnh; UBND huyện Bá Thước và các đơn vị liên quan, chịu hoàn toàn trách nhiệm theo quy định của pháp luật và các cơ quan thanh tra, kiểm tra trong việc thẩm định các nội dung phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án trong Quyết định này; đồng thời, theo chức năng, nhiệm vụ được giao, quản lý dự án và hướng dẫn, giải quyết kịp thời những công việc có liên quan đến dự án đảm bảo theo quy định.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

Chánh Văn phòng UBND tỉnh; Giám đốc các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Xây dựng, Lao động - Thương binh và Xã hội, Nông nghiệp và PTNT, Tài nguyên và Môi trường, Giao thông vận tải; Giám đốc Công an tỉnh; Chủ tịch UBND huyện Bá Thước và Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

***Nơi nhận:***

- Như Điều 3 Quyết định;
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư (để b/c);
- Bộ Tài chính (để b/c);
- Ủy ban công tác về các tổ chức PCPNN (b/c);
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh (b/c);
- Các PCVP UBND tỉnh;
- Tổ chức World Vision International Hoa Kỳ - Văn phòng đại diện tại Việt Nam;
- Lưu: VT, THKH.

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**Lê Đức Giang**